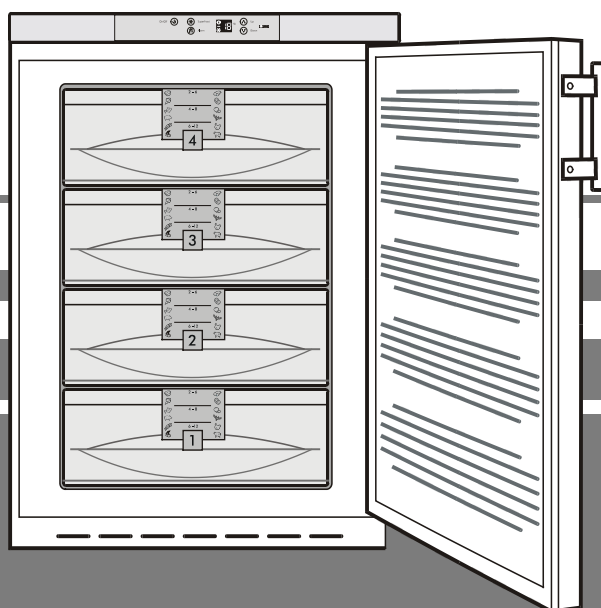


# Kasutusjuhend

Sügavkülmik

EST



**7080 141-00**

GP 205; GP 1486

## Utiliseerimine

Pakend on valmistatud taasväärtustatvast materjalist.

- Lainepapp/papp
- Valudetailid vahtplastist (vahtpolüstürool)
- Kiled polüetüleenist
- Kinnituslindid polüpropüleenist

### • Pakendi materjal ei sobi lastele mängimiseks - kiled võivad tekitada lämbumisohtu!

- Viige pakend ametlikku kogumispunkti.

**Kasutusest kõrvaldatud seade:** Seade sisaldab veel väärtuslikke materjale ning tuleb käidelda sorteerimata olmeprügist eraldi.

- Kasutusest kõrvaldatud seadmed tuleb kasutuskõlbmatuks muuta. Voolupistik pesast välja tõmmata, ühendusjuhe läbi löigata ja lukustus kasutuskõlbmatuks muuta, et lapsed ei saaks ennast külmikusse sulgeda.
- Jälgige, et kasutusest kõrvaldatud seadme külmaaine torustik ei saaks kuni seadme äraviimiseni kohaliku omavalitsuse kogumispunkti kahjustada.
- Täpsemad andmed sisalduva külmaaine kohta leiate tüübisildilt.
- Seadmete äraviimise ja kogumise kohta saate teavet kohalikest jäätmekäitlusettevõttest või kohalikest omavalitsusest.



## Kliimaklass

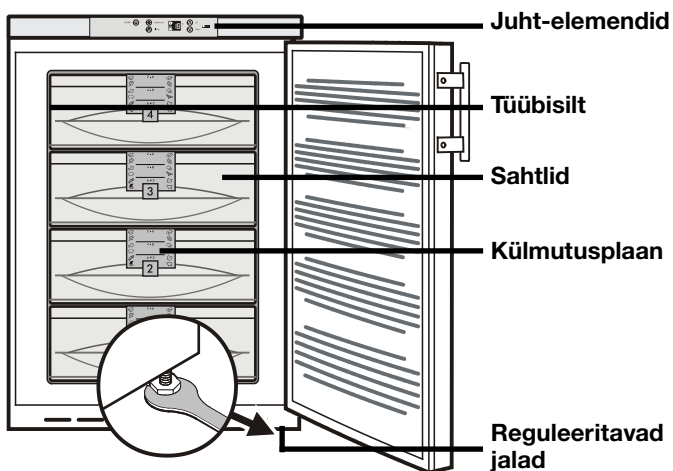
Seade on mõeldud kliimaklassist sõltuva piiratud välistemperatuuri käes kasutamiseks. Neid temperatuure ei tohi ületada! Seadme kliimaklass on trükitud tüübisildile.

### Kliimaklass Välistemperatuur

SN	+10° kuni +32 °C
N	+16° kuni +32 °C
ST	+18° kuni +38 °C
T	+18° kuni +43 °C

## Nõuanded energia säästmiseks

- Vältida ukse sagedast avamist ja ukse lahti jätmist liiga kauaks.
- Külmutatavaid toiduaineid hoida sorteerituna, etteantud säilitusaega mitte ületada.
- Soojadel toitudel lasta enne külmikusse asetamist toatemperatuurini jahtuda.
- Kui külmikusse on tekkinud jääkiht, tuleb seade sulatada. Külmajuhtivus paraneb, energiatarve väheneb.



## Ohutusalsed märkused ja hoiatused

- Isiku- ja materiaalsete kahjude vältimiseks tuleb seade pakendist välja võtta ja paigaldada kahekesi.
- Seadme kahjustuste korral tuleb enne seadme ühendamist viivitamatult pöörduda seadme tarnija poole.
- Seadme töökindluse tagamiseks tuleb see monteerida ja ühendada vastavalt kasutusjuhendile.
- Rikke korral seade vooluvõrgust eemaldada. Voolupistik eemaldada või kaitse vabastada või välja keerata.
- Seadme eemaldamiseks vooluvõrgust tõmmata pistikust, mitte juhtmest.
- Seadet tohib remontida ainult klienditeenindus, vastasel korral võib kasutaja ohtu sattuda. Sama kehtib toitejuhtme väljavahe-tamisel.
- Seadme sees ei tohi kasutada lahtist tuld ega süttimisallikaid. Seadme transportimisel ja puhastamisel jälgida, et külmaaine torustik ei saaks kahjustada. Kahjustuste korral hoida süttimisallikad eemal ja ruum hästi ventileerida.
- Külmiku soklile, riulitele, ustele jne ei tohi astuda ega neid toetuspinnana kasutada.
- Lastel ei tohi seadmega mängida lubada, nt kastidesse istuda või ustel rippuda.
- Jäätist, eriti mahlajäätist või jäätisekuubikuid ei tohi kohe ja liiga külmalt tarvitada. Madalad temperatuurid võivad tekitada "põletusohu".
- Ärge tarvitage kasutustähtaja ületanud toiduaineid, need võivad põhjustada toidumürgitust.
- Seade on mõeldud toiduainete jahutamiseks, külmutamiseks ja säilitamiseks, ning jää valmistamiseks. Seade on mõeldud koduseks kasutamiseks. Kommertseesmärkidel kasutamiseks tuleb arvestada vastavas sektoris kehtivate eeskirjadega.
- Ärge hoidke seadmes plahvatusohtlikke aineid või süttivaid aineid, nt butaani, propaani, pentaani jne sisaldavaid aerosoolpudeleid. Nendest väljasattuvad gaasid võivad elektriliste osade tõttu süttida. Sellised aerosoolpudelid tunneb ära neil oleva leegisümboli järgi.
- Seadme sees ei tohi kasutada elektrilisi seadmeid.

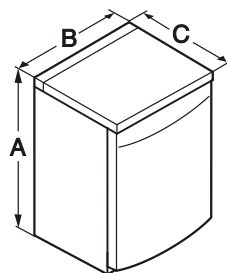
See kasutusjuhend kehtib erinevatele mudelitele, seetõttu võib esineda kõrvalekaldeid.

## Paigaldamine

- Vältige külmiku paigaldamist otsese päikesevalguse kätte, pliidi, küttekeha jne lähedusse.
- Paigalduskoha põrand peab olema horisontaalne ja sile. Ebatasasused tasakaalustada kaasasoleva kahvelvõtmega reguleeritavaid jalgu keerates.
- Ventilatsioonivõrgud ei tohi liigutada. Veenduda, et ruumis oleks alati hea ventilatsioon!
- Sügavkülmikule ei tohi asetada soojust eraldavaid seadmeid, nt mikrolaineahju, rösterit jne!
- Seadme paigaldusruum peab vastama standardi EN 378 nõuetele: 8g külmaaine täitekoguse R 600a kohta 1 m<sup>3</sup> ruumi, et külmaaine torustiku lekke korral ei tekiks ruumis süttimisohtlikku gaasi-õhu segu. Külmaaine kogus on toodud seadme sees oleval tüübisildil.

## Seadme mõõdud (mm)

	A	B	C
G 13..	850	555	625
G 14..	850	600	625



## Ühendamine

Paigalduskohta vooluliik (vahelduvvool) ja pinge peavad vastama tüübisildil olevatele andmetele. Tüübisildil asub seadme vasakul siseküljel, juurviljaaluste kõrval. Pistikupesaga peab olema kaitstud 10 A või suurema kaitsmega, asuma seadme tagumise külje allat väljaspool ning olema lihtsalt liigipääsetav.

**Seade ühendada ainult eeskirjade kohaselt maandatud kaitsekontaktiga pistikupesasse.**

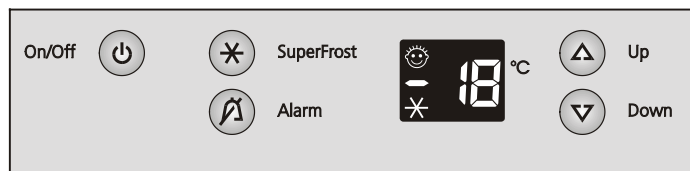
## Sisse- ja väljalülitamine

Seade on soovitatav enne kasutamist puhastada (selle kohta vt pkt "Puhastamine"). Lülitage külmik umbes 4 tundi enne külmutatud toiduainete külmikusse asetamist sisse. Vooluvõrku ühendamisel on külmik kasutusvalmis.

- Digitaalsel temperatuurinäidikul põleb kuni 0 °C temperatuuri saavutamiseni kaks tulpa.
- Alla 0 °C näitab digitaalne temperatuurinäidik siseruumi temperatuuri.

• **Väljalülitamine:** ON/OFF-klahvi vajutada, nii et temperatuurinäidik kustub.

• **Sisselülitamine:** ON/OFF-klahvi vajutada, nii et temperatuurinäidik süttib.



## Temperatuuri reguleerimine

Külmik on tehases seadistatud normaalrežiimile (-18 °C).

• **Temperatuuri tõstmine/soojemaks:**

Vajutada ülemist reguleerimisnuppu.

• **Temperatuuri alandamine/külmemaks:**

Vajutada alumist reguleerimisnuppu.

- Reguleerimise ajal vilgub reguleeritav väärtus.
- Vajutades nuppu lühidalt, muutub näit 1°C sammudega, kui vajutada nuppu pidevalt, muutub näit pidevalt.
- U 5 sekundit pärast viimast klahvi puudutamist lülitub elektroonika automaatselt ümber ning kuvatakse tegelik külmutustemperatuur.

## Juhtelemendid

### Temperatuurinäidik

Temperatuurinäidikul kuvatakse külmutatud toiduainete kõige kõrgemat temperatuuri. Näidik on selliselt konstrueeritud, et sellel kuvatakse ainult 0 °C madalamal olevaid väärtusi.

### Temperatuurinäidiku alarmifunktsioon

Vilkuv temperatuurinäidik tähendab lubamatut temperatuuritõusu. Samaaegselt kõlab hoiatussignaal. Vajutades "ALARM"-klahvi, saab hoiatussignaali välja lülitada.

Kui temperatuur on uuesti langenud ja saavutab u -13 °C, lülitub temperatuurinäidik vilkuvalt režiimilt pidevrežiimile.

Kui näidikule ilmub F4 või F5, on seadmes tekkinud rike. Ohulüliti abil hoitakse külmikus temperatuuri samal tasemel.

Pöörduge lähima klienditeeninduse poole. Teatage kindlasti **tüübimetus, indeksi- ja teenindusnumber**.

## Juhtelemendid

### Superfrost-tuli

süttib, kui "SUPERFROST" on suurema koguse värskete toiduainete külmutamiseks sisse lülitatud. Selle kohta lugeda peatükki "Külmutamine".



### Voolukatkestuse "frost-control"-näidik

Kui näidikule ilmub nA, tähendab see: Külmkambriga temperatuur tõusis voolukatkestuse tõttu viimaste tundide või päevade jooksul liiga kõrgele.



Kui vajutate nA-näidu korral klahvi "ALARM", kuvatakse näidikul kõige kõrgem temperatuur, mis viimase voolukatkestuse jooksul tekkis. Olenevalt soojenemis- või koguni sulamisastmest tuleb kontrollida toiduainete kvaliteeti ja otsustada nende edasise kasutamise üle!



Kõrgeimat temperatuuri näidatakse ühe minuti jooksul. Seejärel näitab elektroonika jälle külmkambriga olemasolevat temperatuuri. Vajutades klahvi "ALARM" veelkord, kustutatakse näit juba varem.

### Hoiatussignaal

Hoiatussignaal aitab teil külmutatud toiduaineid kaitsta ja energiat säästa.

- Hoiatussignaal kõlab, kui külmkambris ei ole piisavalt madal temperatuur. Samaaegselt hakkab vilkuma temperatuurinäidik;
- kui ümberpaigutamise, toiduainete kappi asetamise või väljavõtmise ajal on külmkambris sattunud liiga palju sooja ruumiõhku.

Signaal vaibub, kui vajutada klahvi "ALARM". Temperatuurinäidik vilgub niikaua edasi, kuni alarmiseisund on lõppenud.



## Lapselukk

Lapseluku abil saab külmikut soovimatu väljalülitamise eest kaitsta.

### Lapseluku sisselülitamine

• "SuperFrost"-klahvi u 3 sekundit vajutada.

- Näidikul on \*c (\* vilgub)



• Vajutada "SuperFrost"-klahvi

- Näidikul on \*c0 (\*c vilgub)



• Vajutada ülemist reguleerimisnuppu (Up)

- Näidikul on \*c1 (\*c vilgub)



• Vajutada "SuperFrost"-klahvi

- indikaatorituli ☺ põleb (\* vilgub)



• Vajutada "ON/OFF"-klahvi.

**Lapselukk on sisse lülitatud.**

### Lapseluku väljalülitamine

• "SuperFrost"-klahvi u 3 sekundit vajutada.

- Näidikul on \*c ☺ (\* vilgub)



• Vajutada "SuperFrost"-klahvi

- Näidikul on \*c1 ☺ (\*c vilgub)



• Vajutada ülemist reguleerimisnuppu (Up)

- Näidikul on \*c0 ☺ (\*c vilgub)



• Vajutada "SuperFrost"-klahvi

- indikaatorituli ☺ kustub (\* vilgub)

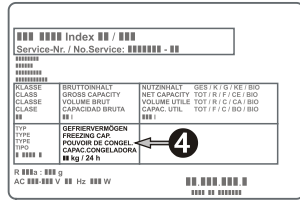


• Vajutada "ON/OFF"-klahvi.

**Lapselukk on välja lülitatud.**

## Külmutamine ja säilitamine

Värsked toiduained peavad võimalikult kiiresti läbi külmuma. Seda võimaldab SuperFrost-funktsioon. Siis säilivad toiduainete toiteväärtus, vitamiinid, välimus ja maitse kõige paremini. 24 tunni jooksul võib külmkambrisse panna ainult niimitu kg värsked toiduaineid kui on külmiku tüübisildil "Külmutusvõimsuse" 4 all näidatud. See maksimaalne kogus on erinevatel mudelitel ja kliimaklassidel erinev.



### SuperFrostiga külmutamine

- Vajutada Superfrost-klahvi S – Superfrost-tuli süttib.
- Väikese külmutatava koguse korral oodata u 6 tundi. Maksimaalse koguse toiduainete korral (vt tüübisildil olevaid andmeid) oodata u 24 tundi!
- Seejärel asetada külmkambris värsked toiduained. SuperFrost lülitub automaatselt välja. Sõltuvalt toiduainete kogusest, kõige kiiremini 30, kõige hiljem 65 tunni pärast. Külmik lülitub eelnevalt seadistatud termostaatrežiimi.

**Tähelepanu:** Superfrost-klahvi vajutamisel võib kompressor sisesehitatud lülitusviivituse tõttu kuni 8 minutit hiljem sisse lülituda. See viivitus pikendab kolmiku eluiga.

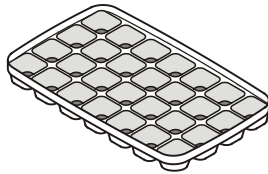
**Märkus:** Energia säästmiseks võib Superfrosti ka enne 30 tunni möödumist välja lülitada, vajutades SuperFrost-klahvi. Sealjuures tuleb jälgida, et temperatuur oleks vähemalt -18°C.

### Superfrosti ei pea sisse lülitama

- juba külmutatud toodete puhul
- kuni 2 kg värske toiduainete külmutamisel päevas.

## Jääkuubikute valmistamine

- Jääkuubikute alus täita veega.
- Jääkuubikute alus asetada külmikusse ja külmuda lasta.
- Jääkuubikud saab aluselt kätte, kui alust veidike väänata või kui see korrald jooksva vee alla asetada.



## Nõuanded külmutamiseks ja säilitamiseks

- Külmutamiseks sobivad:** Liha, ulukiliha, linnuliha, värsked kala, juurviljad, puuviljad, piimatooted, leib, küpsetised, valmistoidud.
- Külmutamiseks ei sobi:** Peasalat, röigas, redis, viinamarjad, terved õunad ja pirnid, rasvane liha.
- Toiduained, mida külmutate ise, jagage sobivateks portsioniteks. Selleks, et toiduained kiiremini läbi külmuksid, ei tohi järgmisi koguseid ühe portsjoni kohta ületada:
  - Puu- ja juurviljad kuni 1 kg, liha kuni 2,5 kg.
- Juurviljad pärast pesemist ja tükeldamist blanšeerida (2-3 minutiks keevasse vette panna, siis välja võtta ja külmas vees kiiresti jahutada).
- Värsked toiduained ja blanšeeritud juurvilju enne külmutamist mitte soola ja muude maitseainetega maitsestada. Teisi toiduaineid võib kerelt maitsestada. Maitseained muudavad maitse tugevust.
- Pakendamismaterjalidena sobivad taaskasutatavad plast-, metall- ja alumiiniumanumad.
- Värskelt külmutatavad toiduained ei tohi putuda kokku juba külmutatud toiduainetega. Pakendid asetada külmkambrisse kuivana, et vältida nende kokkukülmumist.
- Pakenditele kirjutada alati kuupäev ja sisu ning toiduainete soovitatavat säilivusaega mitte ületada.
- Süsihappegaasi sisaldavate jookidega pudeleid ja purke ei tohi külmutada. Need võivad lõhkeda.
- Sulatamiseks võtta külmkambrist ainult nii palju toiduaineid välja kui korraga vaja läheb. Ülessulanud toiduainetest tuleb kiiresti valmistoit teha.

### Külmutatud toiduaineid võib sulatada:

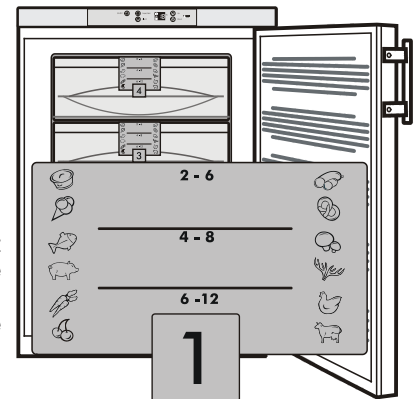
- ahjus
- mikrolaineahjus
- toatemperatuuril
- külmikus; külmutatud tootest eralduv külm jahutab teisi toiduaineid.

Lamedaid liha- ja kalaportsjoneid võib kuumutada pärast sulamist. Juurvilja võib kuumutada külmununa (pärast poole valmistusaja möödumist toimida nii nagu tavaliselt).

## Varustus

### Külmutusplaan

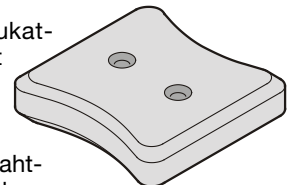
Külmutusplaanis on toodud toiduainete säilivusaeg kuudes. Konkreetseid säilivusaegu ning see, kas kehtib alumine või ülemine väärtus, sõltub toiduainete kvaliteedist, külmutamiseelsest töötlemisest ja konkreetse majapidamise kvaliteedinõuetest. Rasvastele toiduainetele kehtivad järgmised ajad:



### Jahutuselemendid

Jahutuselemendid takistavad volukate kestuse korral temperatuuri liiga kiiret tõusmist külmkambris.

Kui soovite saavutada rikke korral „pikimat võimalikku säilitusaega“, siis asetage jahutuselemendid ülemisse sahtlisse otse külmutatud toiduainete peale.



## Sulatamine

Seintele tekib pärast pikaajalist kasutamist paks härmalise- või jääkiht. See suurendab energiatarvet. Seetõttu tuleb külmikut regulaarselt sulatada.

- Sulatamise ajaks lülitada seade välja. **ON/OFF**-klahvi vajutada, nii et temperatuurinäidik kustub.
- Sahtlid ja klaasriiulid ära võtta.
- Külmutatud toiduained paberi või teki sisse mässida ja jahedasse kohta viia.
- Sulamise kiirendamiseks võib siseruumi põrandale asetada kausi sooja veega.
- Seadme uks sulamise ajaks lahti jätta. Sulamisvesi koguda rätikuga kokku ning külmik puhastada.

**Sulatamiseks ei tohi kasutada mehaanilisi esemeid ega teisi abivahendeid, välja arvatud tootja soovitatud vahendid.**

## Puhastamine

**Puhastamise ajaks tuleb seade välja lülitada. Voolupistik eemaldada või kaitsed välja keerata või vabastada.**

Sisemus, lisavarustus ja välisseinad puhastada leige vee ja vähese puhastusvahendi lahusega. Ärge kasutage mitte mingil juhul liiva- või happesisaldusega puhastusvahendeid või lahusteid.

**Mitte kasutada aurupuhasteid!  
Kahjustuste ja vigastuste oht.**

- Jälgige, et elektriosadesse ja ventilatsioonivardesse ei satuks puhastusvett.
- Kõik rätikuga hoolikalt kuivatada.
- Külmikuid, millel on tagaküljel metallvõrega soojusvaheti, tuleb kord aastas tolmust puhastada.
- Seadme sees asuvat tüübisilti ei tohi kahjustada ega eemaldada - see on vajalik klienditeenindusele.

## Kasutusest kõrvaldamine

Kui seadet ei kasutata pikema aja jooksul: Seade välja lülitada, voolupistik eemaldada või kaitsmed vabastada või välja keerata. Seade puhastada ja uks lahti jätta, et vältida ebameeldiva lõhna tekki.

Kontrollida tuleb külmaaine torustiku tihedust.

Seade on varustatud mürasummutiga vastavalt standardile EN 55014 ning vastab seega EÜ direktiivile 87/308/EMÜ.

Tootja tegeleb pidevalt kõigi tüüpide ja mudelite edasiarendamisega. Seetõttu palume teilt mõistvat suhtumist, kui reserveerime omale kuju, varustuse ja tehnoloogia muutmise õiguse.

## Rike

**Järgmisi rikkeid saate võimalike põhjuste kontrollimisega ise kõrvaldada:**

**Seade ei tööta:**

- Kontrollige, kas seade on sisse lülitatud,
- kas voolupistik on korrektselt pistikupesas,
- kas pistikupesa kaitse töötab.

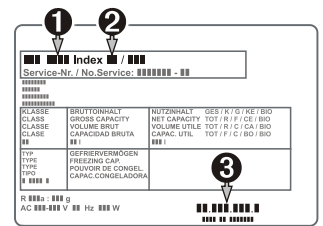
**Müra on liiga tugev, kontrollige, kas**

- seade seisab stabiilselt põrandal,
- seadme kõrval asuv mööbel või esemed ei vibreeri töötava külmaagregaadi mõjul. Arvestage, et külmaaine torustikus ei saa vältida vedeliku voolamise hääle teket.

**Temperatuur ei ole piisavalt madal, kontrollige**

- seadistust vastavalt punktile "Temperatuuri reguleerimine"; kas temperatuur on õige?
- kas külmikus on liiga palju värskeid toiduaineid; kontrollige järgmise 24 tunni möödudes näidikut;
- kas eraldi paigaldatud termomeeter näitab õiget väärtust.
- Kas ventilatsioon töötab?
- Kas paigalduskoht asub soojaallikale liiga lähedal?

Kui tegemist ei ole ühegi ülaltoodud põhjusega ja te ise ei suuda riket kõrvaldada, pöörduge lähimasse klienditeenindusse. Teatage tüübimetus ①, indeksi ② ja seadmenumber ③, mis asuvad tüübisildil. Tüübisilt asub ülemise sahtli kõrval, vasakul siseseinal. Rikke korral hoidke seadme ust suletuna. Külma- kadu, temperatuuri tõus ja võimalik sulamine aeglustuvad.



## Ukse avanemise suuna vahetamine

- Uks sulgeda ja uksehing ① lahti kruvida.
- Uks suunaga allapoole ära võtta.
- Uksepoldid ② uksehingedest ① välja kruvida ja nende kõrval asuvasse kinnitusavasse kruvida.
- Katteplaat ③ eemaldada ja vastasküljel asuvad kinnitusavad nendega sulgeda.
- Uksepoldid ④ välja kruvida ja vastaskülge kruvida.
- Paigaldada ukse käepide ⑤ ja plastprundid ⑥.
- Vabanenud uksealaagrisse asetada prunt ⑦.
- Uks uuesti kohale ④ asetada ja sulgeda.
- Uksepolt ① asetada alumisse uksealaagrisse ja kruvida seadme aluse külge.

